



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Wine Skaters Twann

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Wine Skaters Twann	2L
CLUB 2 La Broye III	2L

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
83	C	KOPP Claude	Gottfried	201205	03:01	14	69	1				55:51	21	2	57:51	H
87	A	KREBS Matthias		204118	09:51	14	83	2								
34	G	ANTENEN Marco		99220	11:33	9	69	3	X	X	X					
61	G	REIST Thomas		212717	17:30	83	9	4								
9		TISSOT-DAGUETTE Pascal		94098	19:00	91		5								
14		SCHERRER Marc		210367	19:36	87	72	6								
69		HOFER Mirco		207303	20:56	95	91	7								
8		KOPP Christian		213335	22:59	95	8	8								
77		RITTER René		201341	26:21	87	72	9								
91		NYFFENEGGER Thomas		211443	26:56	83	9	10								
95		KOPP Simon		215515	36:53	40	9	11								
70		RÜEDI Martial		207291	37:53	87	91	12								
21		RUFER Cyrill		211441	42:50	40	9	13								
72		BICHSEL Yanic		209490	47:06	87	14	14								
29		PERRINJAQUET Michel		202686	49:28	14		15								
40		EGGEN Nick		217662	52:06	72	95	16								

TOTAL			16
TIME OUT			2 min

TOTAL			16
TIME OUT			2 min

Lieu / Ort Location / Luogo	Mettmoos - Bienne	Date / Datum Date / Data	18.05.2019
Start / Beginn Début / Inizio	10:02	End / Ende Fin / Fine	11:53
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		DC50	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	37

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218749
	BOUDUBAN Nicolas			

Time Keeper Chronométrateur	218334	KOPP Miriam	
Official scorer Marqueur	216916	KOPP Daniela	
Referee 1 Arbitre 1	203183	GULDIMANN Cyrill	
Referee 2 Arbitre 2	207153	ELMER Dominic	
Tech. Director Directeur tech.			

2 La Broye III

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
5	C	GOLLIARD Xavier		218715	15:25	31	5	1				16:43	44	2	17:30	H
44	A	PITTET Thomas		215111	31:02	16	59	2				45:53	5	2	47:06	G1
14	G	LEUBA Damien		218925	35:45	73	5	3	X	X	X					
	G				40:59	31	44	4								
16		GIORGIANNI Didier		202110	53:38	44	14	5								
59		THURLER Pascal		94262												
31		BERTSCHY David		209199												
41		GILLIAND Loris		212389												
73		VILLADONIGA Pablo		217076												
15		LOSEY Simon		214020												

TOTAL			5
TIME OUT			4 min

TOTAL			5
TIME OUT			4 min

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1	16	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Wine Skaters Twann	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				
COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
--------------	---------------------------------	-------------------------------------	-----------	--

TOTAL			5
TIME OUT			4 min

TOTAL			5
TIME OUT			4 min